

A nominativusi személyes névmások használata a kanadai magyar nyelvváltozatban

Molnár Tímea

Előadásomban egyetlen nyelvi variánst szeretnék vizsgálni, éspedig a nominativusi személyes névmást, illetve annak rejtett vagy explicit használatát a kanadai magyarok körében. E vizsgálat a torontói magyar közösség három generációjához tartozó alanyok spontán beszédén alapszik. Az adatok egy része szociolingvisztikai interjúból, míg a másik része a kisebbségi magyarok nyelvhasználatát vizsgáló szociolingvisztikai elemzés egységes kérdőívéből származnak. Először, alanyonként spontán beszédükben előforduló 50-100 olyan tételt vizsgálok meg, ahol a szabálynak megfelelően vagy annak ellentmondóan rejtett vagy explicit módon fordul elő személyes névmás alany pozícióban. Ezt követően összehasonlítom a három generációhoz tartozó alanyok beszédében előforduló nominativusi személyes névmásokat megkísérelvén a nyelvkontaktus okozta lehetséges nyelvi változások kimutatását. A második részben összefüggéseket keresek a kanadai magyarok etnikai orientáltsága és a beszédükben explicit módon előforduló nominativusi személyes névmás aránya között. Az alanyok úgynevezett etnikai orientáltsági mutatóját a nyelvhasználati kérdőív következő témaköröket érintő kérdései alapján számoltam ki: általános nyelvhasználat, családon belül használt nyelv, írásra vagy olvasásra használt nyelv, valamint etnikai hovatartozás. Végül, összehasonlítom a jelen vizsgálat eredményeit a Nagy et al. (2011) által közölt eredményekkel, amely Torontó három etnikai kisebbség nominativusi személyes névmások használatát vizsgálja.